DIRECTOR,
Y ADMINISTRADOR,
NAPOLEON BRICEÑO B.

# EL NOTICIERO

DIARIO DE LA MAÑANA

CONDICIONES

Toda correspondencia administrativa como de Redaccion debe dirigirse al Director. No se responde de fondos que no vengan certificados. OFICINA DE REDACCION y Administracion: las varias al Este de la Oficina Telegráfica, Avenida 3a Oeste.—Apartado 103.—Teléfono núm. 1

REPUBLICA DE COSTA RICA | AÑO X | SAN JOSE, JUEVES 14 DE SETIEMBRE DE 1911 | NUMERO 2770 | AMERICA CENTRAL

Es en Cuesta de Moras
DONDE ESTA SITUADA LA MEJOR
TINTORERIA
Allí encontrará Ud. arte, baratura, PUNTUALIDAD Y BUEN TRATO
CARLOS PERALTA HIJO

AGENCIA

Ofrezco mis servicios á todos los que se sirvan dispensarme su confianza y tengan funciones en los negocios siguientes y semejantes:

Para compra y venta de artículos, productos y objetos de necesidad constante en las haciendas, comisariatos y otras empresas;

Para compra y venta de ganados, gordo y flaco, bestias de silla y carga, bueyes de trabajo, etc, etc;

Para informes de terrenos y fincas en la magnitud de detalles que se desee.

Atiendo personalmente en mi casa de habitación cien varas al Norte del Almacén AMBOS MUNDOS y correspondencia en Inglés y Español.

JOSE MARIA BONILLA AGUILAR

San José, Agosto 17 de 1911. 1 m.

Elders y Fyffes, Limited

LINEA DIRECTA DE VAPORES ENTRE PUERTO LIMÓN (Costa Rica) Y BRISTOL (Inglaterra)

Los vapores de esta Línea hacen la travesía de Puerto Limón á Bristol en 17 días. Salen de Limón cada quincena.

PASAJE de primera á Bristol . . . . . £ 20
" " " " ida y vuelta 35

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja de 10 *ojo*. Todo itinerario está sujeto á cambio sin previo aviso.

Los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes dirigirse á las Oficinas de la United Fruit Company en San José ó Limón, ó á los Sub-agentes SASSO & PIRIE en San José.

E. J. HITCHCOCK,—Administrador

Cuchillería
DE GASPAR SALVADOR
Inmenso *SURTIDO de cortaplumas, tijeras, navajas de afeitar, puñales, máquinas para cortar pelo, máquinas para afeitar, asentadores, estuches para viaje, y un inmenso surtido de cubiertos de Alpacca, TODO A PRECIOS MUY BARATOS.*
FRENTE A LA PLAZA DE ARTILLERIA

Tintorería Peralta
AL SUR
del Colegio de Señoritas
UNICO IMPORTADOR de las famosas tintas alemanas sin ácidos, VARIEDAD de colores finos y firmes. ORDENES por correo libres de porte.
LO MEJOR EN EL PAIS
PRECIOS BAJOS
J. VICENTE PERALTA

FILTROS
Delphin

Si usted quiere tomar agua absolutamente PURA, compre los filtros que venden á precio de costo los señores JUAN KNOHR HIJOS y estará seguro de no tomar los miles de microbios que nos vienen ahora por la cañería.

Cuartillas cartaginesas

Lluvia de ladrones

Estamos notando que los robos se están sucediendo con más frecuencia. Se hace necesario que la policía redoble su vigilancia con más eficacia. El sábado en la noche fué víctima de uno de ellos don Rosendo Ramírez, dueño del establecimiento del *Castillo*. Los cacos abrieron una zanja por debajo de la pared y por allí se introdujeron, llevándose cierta cantidad de dinero y varios objetos. Se sospecha que sean ciertas gentes de color que habitan en los alrededores de ese lugar. La policía sigue la pista para ver si hay alguna cuadrilla.

Atriles

Es de esperar que se arreglen los atriles para la Banda. Los que teníamos parece que fueron obsequiados á la de Alajuela.

Turno

El 1º de Octubre se verificará un *turno* á beneficio de la parroquia de San Nicolás.

Clases de inglés

Doña Agustina Carranza v. de Pinto da clases de inglés. Recomendamos á dicha señora como apta para la enseñanza de este idioma.

Por equivocación

Por equivocación dijimos que el Juez de Paz del Carmen era mal querido de los vecinos, pues es uno de los comisarios recién nombrados.

Retreta

El domingo no tuvimos retreta á causa de la fuerte lluvia, pero, en cambio, nos fué dada el lunes, la cual, como siempre, fué muy concurrida.

Caso sospechoso de fiebre amarilla

El señor Gobernador debía de hacer las averiguaciones para ver lo que haya de cierto en la muerte de un joven Astorga, que hace poco murió en el barrio de San Nicolás y cuya muerte fué ocasionada, según dicen, por fiebre amarilla contraída en La Linea Vieja. A pesar de esto fué velado.

Ponemos en alerta á la autoridad por tratarse de un caso peligroso, pues debe á todo trance evitarse que un cadáver se vele, para evitar el contagio que pueda haber. —CORRESPONSAL.—Cartago, 12 de setiembre.

Relojeria Suiza
DE ALCIDES CHAPATTE
*CALLE DEL CARMEN. — Bajos del Hotel Internacional*
Acaba de llegar un buen surtido de joyas, alhajas, relojes, principalmente en clases finas, para señoras, y de los de poco valor, etc. etc., escogidos en las mejores fábricas por el mismo dueño en su reciente viaje.
El surtido es de lo más variado, desde los artículos más finos hasta los de poco valor, tales como objetos de plata para salón y mesa, binóculos, brújulas, anteojos, relojes de control para guarda, relojes de bolsillo, todo de buena calidad y á precios módicos.
San José, diciembre 18.

NO MAS CANAS

En la Barbería que está situada en la Calle Central Norte, frente á la Iglesia del Carmen (contiguo á la Botica) se encuentra de venta el TINTE MARAVILLOSO que tanta fama ha dado al Dr. Casanova, y el AGUA RESTAURADORA del mismo doctor; la hay para el pelo negro y para el pelo castaño. Con un solo frasco de este tinte se conserva el pelo del color natural.—UNICO AGENTE en Costa Rica,—MANUEL SALDIAS. —Nov.

El Aguila de Oro
:: Luis Vanni L. ::
LA CANTINA mejor montada del puerto y que vende toda clase de mercaderías. UNICO DEPOSITO en Costa Rica del mejor cognac marca IMPERIO y UNICA AGENCIA, en la provincia, de los afamados cigarrillos COQUETAS de la casa Herrero & Compañía, de San José.
Se ofrecen cuartos amueblados y ventilados en el alto, especialmente para familias y pasajeros del interior.—Puerto Limón, 14 de setiembre de 1911. 1 m. alt.

HOTEL ATLAS
DE JUAN ALEMAN
SITUADO FRENTE á la Estación del Ferrocarril al Atlántico
Se alquilan cuartos para personas de buenas costumbres, con ó sin alimentos. SERVICIO esmerado y rápido, por estar atendido por su dueño, quien asiduamente despliega su aptitud ya conocida en el arte Se reciben pensionistas y se atiende cualquier orden de pedido de alimentos á domicilio para personas de buen gusto. — San José, 3 de setiembre de 1911. 1 m.

Dr. Raúl Orozco Casorla
CIRUJANO DENTISTA
— DEL —
COLEGIO REAL DE CIRUJANOS DE INGLATERRA
Despacha frente á la Biblioteca Nacional

LA BOTA DE ORO
Tienda de Calzado

Venta por mayor y al menudeo
Se hace calzado á la medida y del estilo que se desee
AUGUSTO MONGALO
*50 varas al Oeste del Mercado, contiguo al Cometay frente á Mr. Asch.*

::: Botica Alemana
LIC. ALONSO PEREZ CALVO —farmacéutico
*La BOTICA ALEMANA ofrece al público un surtido completo de Drogas puras y Medicinas de patente, y su propietario dedicará especial atención al correcto y garantizado despacho de recetas, para lo cual cuenta con siete años de práctica en la profesión.*
ESTA NUEVA FARMACIA se ha establecido en el espacioso local de don Max Kepfer, situado en la Avenida Central Este y Calle 9ª Norte, al lado de la fábrica de muebles de don Jorge Morales Bejarano.—San José, setiembre 8.

GRAN ALMACEN DE ROPA HECHA Y NOVEDADES
ROBERT HERMANOS
Gran variedad en artículos de moda para señora
Enaguas de casimir Fustanes—Bordados y encajes-Calzado americano-Camisas-Corbatas
Novedades en artículos para caballeros y niños
Para todos los gustos
Taller de Sastrería con gran existencia de Casimires Franceses é Ingleses
El mejor surtido á más bajo precio — Hagauna visita
ACABA DE LLEGAR INMENSO SURTIDO DE CORTINAS, BORDADOS, ENCAJES, MEDIAS DE SEDA SHANTUNGS, LANILLAS, OELLIANAS, etc.
DE ULTIMA MODA

Dos notas heredianas

En casa de don Amado Rosabal hubo, en la noche del domingo último, una muy concurrida fiestecita, á la que asistió un hermoso ramillete formado por selectas flores de nuestro jardín. Reinó mucho entusiasmo durante la reunión, en la que se bailó hasta las doce, hora en que dejamos aquel simpático hogar, en donde fuimos objeto de la exquisita amabilidad y cultura que ha distinguido siempre á tan fina familia.

—Entre nosotros estuvo el muy distinguido caballero cartaginés, señor don Víctor Manuel Monge, quien ha dejado muy buena impresión en nuestra sociedad. Esperamos que no sea ésta la última vez que tengamos el honor de su visita.—CORRESPONSAL.

LA POLAR
FABRICA DE VELAS
situada 100 varas al Sur del Colegio Mauro Fernández
Ofrece á los comerciantes los precios más bajos en plaza.
*Teléfono 126 Apartado 756*
CESAREO GARCIA
San José, 5 de Sbre. 2m. alt.

Gran surtido en artículos al por mayor

LA FAMA
HERRERO HERMANOS

Acaban de recibir buen arroz

UNICOS AGENTES DE LA FAMOSA CERVEZA HOFBRAU

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional. Miguel Obregón Lizano. del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# LEGACION á El Salvador

## Auxilio para las Corporaciones Científicas que se harán representar en las fiestas del Centenario

Nosotros no sabemos quién sea la persona designada ya ó que haya de designarse para llevar la representación del Gobierno costarricense en las fiestas que pronto van á celebrarse en nuestra vecina y hermana.

Pero confesamos que hemos observado con pena el aspecto que tomaron las discusiones cuando se trataba de señalar la cantidad que ha de costar esa representación.

Hay cosas que por patriotismo y por deber de buena vecindad no deben discutirse.

Algunos señores diputados han hecho aparecer la situación financiera del país en un estado lamentable, cosa hasta cierto punto inexacta, porque si bien es verdad que nuestras actuales condiciones económicas no son de lo más envidiable de seguro, también lo es que á un estado nunca le faltaría de dónde echar mano para cumplir honrosamente un deber no ya de cortesía internacional, sino de estrecha amistad, como la que históricamente nos ha ligado con El Salvador.

La suma votada es altamente reducida, pues ya se saben los compromisos oficiales y sociales que un puesto de ese rango trae consigo.

A parte de estas rápidas consideraciones, el país está obligado á prestar su auxilio á las corporaciones científicas y de artesanos que mandarán también su representación, porque es sabido que la Escuela de Derecho, las Facultades de Medicina y de Farmacia apenas cuentan con una escasa renta para sostenerse.

La suma racional y equitativa—que no implica un gran sacrificio para el país,—que debería destinarse para sufragar los gastos de nuestros delegados, es de ₡ 20.000.

En peores condiciones estaba Costa Rica cuando la Legación á la Argentina, y sin embargo se hizo el sacrificio.—LEROY.

# ¿Quien será el mentiroso?

## Palos de ciego

Nueva Orleans, 12.—El Salvador, Costa Rica y Honduras hacen esfuerzos por disolver y destruir el Tribunal de Paz de Cartago y la Oficina Internacional de Guatemala. Sé que de esto es responsable Madriz, quien, al abandonar el Tribunal para suceder á Zelaya en la Presidencia de Nicaragua, dijo que Estados Unidos estaba ejercitando su influencia para convertir aquella Oficina en una sujeta á su diplomacia del dólar.

Notóse que todos los trabajos en Europa y Estados Unidos resultaron no atendidos.

# Recibimientos en la Casa Presidencial

Con motivo del LXXXX Aniversario de nuestra Independencia, el señor Presidente de la República recibirá, en la Casa Presidencial, el próximo 15 de Setiembre, á la 1 p. m., á los señores miembros del Cuerpo Diplomático y señores Magistrados de la Corte de Justicia Centroamericana; á la 1.30 p. m., á los señores diputados al Congreso Constitucional, señores Magistrados de la Corte Suprema de Justicia, señor Obispo Diocesano, Venerable Cabildo Eclesiástico, Cuerpo Consular, funcionarios civiles y particulares; á las 3. 30 p. m., á los funcionaries militares.

# Se rompen las hostilidades entre Francia y Alemania

Un cablegrama recibido ayer de París nos trajo la noticia de que se habían roto las hostilidades entre Francia y Alemania, y que ya se habían disparado los primeros tiros entre soldados franceses y alemanes. Pero hoy nos ha llegado otro cablegrama en que se nos informa que tanto los militares de la una como de la otra nación habían tomado sendos vasos de cerveza TRAUBE y, debido á sus maravillosos efectos, habían concluído por firmar la paz definitivamente.

# Dechado de elegancia

La eminente artista Rosita Reali es un dechado de elegancia. La primera tanda la canta con traje de salón, de admirable corte, de elegancia insuperable, de refinado gusto. Las señoras acuden al *Variedades* por ver los vestidos de Rosita Reali, que canta con arte insuperable y que es bella y graciosa.

La función de esta noche es selecta, pues canciones y películas son de lo mejor.

Se estrena una comedia de los hermanos Quintero.

Mañana viernes hay matinée y funciones extrordinarias por la noche.

# Traslado de un puente

## Delineación de calles

A solicitud de la Municipalidad del Cantón de La Unión, la Secretaría de Fomento dió ayer orden, á la Dirección General de Obras Públicas, de enviar un ingeniero á Tres Ríos con el objeto de hacer el trazado de la delineación de las calles de aquella villa conforme á la ley, pues es intención de dicha Corporación dar principio dentro de poco tiempo á los trabajos de arreglo de esas calles.

—La Municipalidad del Cantón de Jiménez solicitó de la misma Secretaría de Estado, se mande trasladar al Río de Quebrada Honda, en el camino que conduce de Infiernillo á Tucurrique, el puente de hierro que existe sobre el Río Reventazón en Sabanillas de Tucurrique, en razón de que en este lugar no presta servicio alguno de importancia, como lo proporcionará en el sitio antes indicado.

# Una agresión á bofetadas

Heredia, 12.—En la noche del 27 del pasado mes, la señorita Silvia Arrieta fué agredida á bofetadas por un joven, en momentos en que ella regresaba del Rosario.

El público ha mirado con indignación la conducta del citado joven y en la Agencia Principal de Policía se instruye la sumaria respectiva; pero el susodicho individuo se ha burlado de la autoridad y no se ha presentado á dar su indagatoria.

Veremos en qué termina esto. —VERITAS.

# La revolución en Venezuela

Un periódico de Limón, en su edición correspondiente al martes recientemente pasado, dice lo que sigue:

"Cablegrafían de Curazao que el Gobierno de Venezuela está reclutando tropas en todo el país. En el Estado de Falcón todos los hombres en edad de armas tomar se han refugiado en las montañas para evitar la recluta. Se habla mucho del doctor Rivas Vásquez para candidato á la Presidencia.

El General Simón, cuñado de Cipriano Castro, salió de Curazao para Trinidad."

# Mujer que muere á consecuencia DE UNA HEMORRAGIA

## Hecho de sangre

***OCURRIDO EN ESCASU***

***¡ Y el Médico del Pueblo !***

Anteayer, en San Antonio de Escasú, á las 5 de la tarde, acurrió un hecho de sangre de fatales consecuencias

### La esposa

de Camilo Araya entró en riña, por asuntos de familia, con Julia López y, cuando más acaloradas estaban ambas, y habiéndose cruzado palabras ofensivas, intervino Araya en el asunto y concluyó por darle á Julia López un machetazo en el brazo izquierdo.

### A primera

vista la herida no pareció de consecuencias fatales, pues, en primer lugar, fué producida en el brazo y, en segundo término, ofrecía muy poca abertura; pero lo cierto del caso es que cuando llegaron al lugar el Alcalde y el Médico del Pueblo—el doctor Mariano Figueres—ya Julia López había fallecido á consecuencia de una fortísima hemorragia que le provino.

### Persona

bien informada nos dice que la herida bien hubiera podido salvarse de la muerte si en aquel lugar existiera Médico del Pueblo, el cual, desde hace algunos días, había sido suprimido por la Secretaría de Gobernación, sin duda por creerlo innecesario y en el afán de hacer economías.

### De modo

que el doctor Figueres fué llamado del pueblo de Santa Ana, lugar donde reside, y, cuando llegó—dos horas después—ya la mujer había muerto á causa de la hemorragia.

### Araya

fué capturado en seguida y permanece en la cárcel de Escasú, lugar en donde el Alcalde instruye la sumaria activamente, á fin de ponerlo á la orden del Juez del Crimen de esta Provincia.

# Notas cortas

En Cartago el señor Luis J. Odio vendió al señor Juan Coto su puesto de venta de licores del país y pulpería, que tenía en Cachí.

—En Limón, Nicolás Storino vendió á Isabel Storino su establecimiento de licores.

—En San Rafael de Cartago, el señor Lucas Poveda vendió al señor Jesús Abarca Leitón su establecimiento de pulpería y taquilla.

—En esta ciudad, José Joaquín Amador Peralta vendió su establecimiento de pulpería y licores, situado en Curridabat, al señor Bartolomé Cordero.

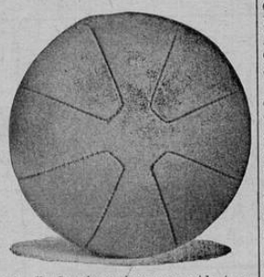
—Miguel Garaicochea vendió al señor Armando Calzada su comisariato, situado en "La Delia", ramal del Cairo.

# Al aire libre

## NOTAS DE SPORT

## En el llano de Mata Redonda

### Modelo de la bola de foot-ball con que los dos partidos se disputarán el premio ofrecido por la Municipalidad



El viernes 15 de setiembre, á las 8 ½ a. m., se efectuará una partida de *foot-ball* en la Sabana, dedicada á la Municipalidad de San José, la cual premiará con ₡ 100-00 al partido vencedor.

Los jugadores son *Blancos* y *Rojos*.

Son *Blancos:* Eduardo Garnier, capitán; Juan Bernini, Otto Bochlen, Carlos Palacios, Pablo Sommer, José Valverde, Antonio Fournier, Hernán Palacios, Eladio Rosabal, Rafael Artavia y Víctor M. Chacón; guardalíneas, Félix Quesada.

Son *Rojos:* Roberto Figueredo, capitán; Antonio Fernández, Alberto Brenes M., Carlos Collado, Ricardo Fournier, Eugenio Garrón, Ramón Herrero, Ricardo Fernández, Guillermo Serrano, Alberto Coto y Luis Valerio; guardalíneas, Abel Villanea.

De Juez hará el muy conocido jugador Mr. Charles White, y sabemos que la Banda Militar amenizará el juego.

En esta partida se estrenarán unos *goal-nets* importados de Inglaterra y, según nuestras noticias, presenciarán el juego el señor Presidente de la República, los señores Secretarios de Estado, el Gobernador de la Provincia, la Municipalidad, el señor Comandante de Plaza, el señor Comandante de Policía y las Directivas de todos los centros sociales y deportivos de esta capital, para lo cual habrá asientos en gran cantidad.

Es grande el entusiasmo por ver este juego y ya hay cruzadas fuertes apuestas á favor de ambos partidos, pues éstos están formados por los 22 mejores jugadores que hay en el país.

# En la ciudad de Heredia

Heredia, 13 de Septiembre.—Para el 15 de este mes se prepara una partida de *base-ball* en que tomarán parte los alumnos del Liceo.

Forman el *team* azul:

Samuel Arguedas, Elpidio Blanco, Santiago Chaves, Franco. Uribe, Carlos Rosabal, Víctor Víquez, Carlos Pacheco, Víctor Elizondo y Alberto Lizano.

Y el rojo:

Luis Brenes, Claudio Arguedas, Rogelio Bernini, Armando Pacheco, Abraham Conejo, Juan de Dios Pacheco, Francisco Bogantes y Roberto Salas.

La partida se verificará á las 9 de la mañana.

El Juez será don Rubén Castro ó don Rafael Gómez, Profesor de Juegos y de Gimnasia.—CORRESPONSAL.

# LA PINTURA Y REFORMAS en el interior del Mercado

## Contrato para la instalación de dos puentes ferrocarrileros

## Ampliación de calles y avenidas

La Municipalidad de esta ciudad, en sesión de anteanoche, tomó las disposiciones siguientes:

Derogó el impuesto de alquiler de la romana del Mercado.

—Aprobó el nombramiento de un vigilante de la acequia de Pavas, con recargo del cuido nocturno de la Sabana, para impedir que pasen las carretas por ella.

—Facultó al señor Gobernador para celebrar un contrato con la Empresa del Ferrocarril de Costa Rica, para la reconstrucción del puente que se encuentra en la calle 17 Norte, frente al Parque Nacional, línea férrea á Alajuela, con la condición de que el trabajo se haga todo por cuenta de la Compañía, salvo en cuanto á la remoción y reconstrucción de los muros ó bastiones del puente, para lo cual sí contribuirá la Municipalidad. Se hará constar en el contrato que los nuevos muros se colocarán en la línea correspondiente á la anchura legal de la calle.

—Autorizó al mismo señor Gobernador para que celebre, con la referida Empresa, otro contrato por el cual la Compañía se obligue á instalar con sus propios fondos un puente ferrocarrilero que demandan los trabajos de continuación de la Avenida 5ª Este, después de la Fábrica Nacional de Licores, otorgando á la Municipalidad los plazos más favorables que sea posible para el pago de la erogación que con ese motivo haga la Empresa y que, según presupuesto, costará cerca de ₡ 22,000.

—También acordó comisionar al señor Gobernador con el objeto de que investigue con la sucesión de don Napoleón Millet si se pueden continuar las negociaciones pendientes sobre la adquisición de un terreno para la ampliación de la Avenida 5ª Este.

—Igualmente autorizó al señor Gobernador para que invierta semanalmente, y de la renta del Mercado, la suma de ₡ 500-00 en las reformas de los galerones interiores del mismo edificio, las cuales se ejecutarán conforme al plano levantado por el Ingeniero don Manuel Dengo, á quien encargó la dirección de la obra.

—Abiertas las propuestas de la licitación para la pintura del Mercado, se aceptó la del señor Rafael N. Delcore, quien ofrece hacer ese trabajo gratuitamente y cada año, durante un período de tres años, á cambio del derecho exclusivo de colocar anuncios en diferentes sitios del edificio y que serán instalados en marcos ajústados con estética.


# Revista nueva é importante MERCURIO

Así se llama una elegante revista literaria y científica que ha comenzado á publicarse en Nueva Orleans, bajo la dirección del señor Joseph Branya.

Hemos recibido un ejemplar como muestra: el contenido, así como los grabados y la parte tipográfica, son de mucho gusto.

# Maderas DEL PACIFICO

*GARANTIZADAS*

Vende Juan Güell en su depósito, 150 varas al Norte de la esquina Noroeste del Mercado, —Calle del Paso de la Vaca. San José, junio 20.

Lindos delantales, donde Robert Hnos.


# Pasajeros LLEGADOS del Exterior

Limón, setiembre 12.—A las 6 a. m. ancló, procedente de Nueva York, el vapor hondureño *Joseph Vaccaro*; sin pasajeros; correspondencia 114 sacos; carga 8015 bultos.

—A las 9 o. m. ancló, procedente de Bluefields, la lancha nicaragüense *Alva*; sin carga; correspondencia 1 saco. Pasajeros: Margaret Carry y Emanuel Ferrera.

—Á las 12 m. ancló, procedente de Bluefields, el vapor nicaragüense *Alice*; sin carga ni correspondencia. Pasajeros: Charles Mc. Kensic Pingle y Heny Otto Hardt.

# Resulta comprobada la

## *inocencia del jamaicano que se creyó haber tenido parte en el robo de los 5,040 colones*

Por haber resultado comprobada su inocencia, el señor Alcalde Primero puso anteayer en libertad al jamaicano Jorge Henry, detenido como presunto indiciado en el robo en daño del joven Aurelio Castro Carazo.

De las investigaciones practicadas aparece que el día del robo Henry se encontraba en la ciudad de Limón y que el dinero que le fué encontrado es producto de una parte del premio mayor de la lotería del mes pasado, con que fué favorecido.

María Francisca Sáenz también fué puesta en libertad por no haber resultado culpabilidad alguna en su contra.

# Obsequio número 36

Fueron favorecidos con un vestido:

Tomás Ortuño
Ismael González Ch.
Jerónimo Fernandez
Federico Arias — San Sebastián
Rafael Rivera — Liberia

Corte de pantalón: Francisco Cordero M.
" " chaleco: Pedro Fernández

El modo de economizar es suscribiéndose á LOS OBSEQUIOS

AGENTES

Máximo Solano, Santa Cruz; Angel Ma. Sanchez, Cartago; Plácido Orozco, Naranjo; Arcadio Rodríguez, Santo Domingo; Abelardo Rojas Muñoz San Pedro del Mojon; José Morales, Peraza; Daniel González, Abangares; Abel Fernández, Zapote; Eloy Arias, Atenas; Pedro Urena, Santa María de Dota; Noé Mondragon Esparta; Aristides Baltodano, Liberia; Manuel Gómez Miralles, San Ramón; Silvano Elizondo C. San Sebastián; Hernán Bastos, Cañas; Juan F. Vargas, Zarcero; Mauro Montes, Guadalupe; José Ma. Vega, San Vicente.


**Sastrería Ricardo Muñoz M**

Acepto órdenes por correo. —Apartado 254


# Victima de la mordedura

## *de una víbora*

Piedades, Sur de San Ramón, 12 de setiembre.—En el caserío de El Salvador, de esta jurisdicción, falleció anteayer, de una mordedura de culebra, el joven Florentino Rodríguez Villalobos, hijo del señor Juan Rodríguez y de la señora María Villalobos.

Florentino, en el oficio de labrador, trabajaba en la espesura de las selvas. En un momento inesperado, le saltó una enorme culebra que se ocultaba en un hueco del tronco de un viejo guachipelín, produciéndole una inmensa mordedura en un tobillo. Bien pronto los efectos del veneno empezaron á sentirse y, á pesar de las curaciones hechas para el caso, el joven Rodríguez murió á las once de la mañana, después de haber sufrido agudos dolores.—Corresponsal.


**Aníbal Santos**

ABOGADO Y NOTARIO

**Oficina:** 125 varas al Sur del Banco de Costa Rica, bajos de la casa de doña María Alvarado.—San José. 81. 20

*San José* — *Puntarenas*

# AL SIGLO NUEVO

## A. HERRERO & COMPAÑIA

**Para señoras**

Sobretodos: gran surtido. Cortes de seda y de bengalina. Lanas, adornos, perfumería, cintas, etc.

**Se están recibiendo actualmente las últimas novedades**

**Para caballeros**

Corbatas, camisas, navajas para afeitar, pañuelos, paraguas y muchos otros artículos de exquisito gusto.


Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional. Miguel Obregón Lizano. Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# NOCHES DE SAGI-BARBA

## El beneficio de Luisa Vela

La satisfacción más grande que pudo haber recibido del público de San José la simpática *Muñeca*, es la de haberlo correspondido en su función de gracia, invadiendo nuestro Teatro Nacional de una manera asombrosa.

El solo anuncio del beneficio de la señorita Luisa Vela bastó para que lloviese el pedido de localidades, y se agotaran todas hasta el extremo de no haber nada vacío. El aspecto de la sala era majestuoso, embelleciendo las plateas y palcos principales lo más distinguido de nuestra buena sociedad, que llevaba á la genial artista su homenaje de admiración. Todo un conjunto de belleza era la sala del suntuoso coliseo. En el camerino de la hermosa tiple, todo eran flores, perfumes, joyas y mil regalos que lo convertían en un paraíso delicioso, donde se aspiraba el aromoso perfume de aquella multitud de guirnaldas, liras, canastas, bouquets, etc, etc., todo artísticamente presentado. Luisa, que es de una amabilidad delicadísima, atendía con regocijo á todos los que en aquel momento de dicha la felicitaban por su triunfo, alcanzado en "LA POUPÉE", magistralmente ejecutada.

Hay que convenir en que es mucho el brillo de esta VELA al lado del coloso Sagi Barba. Sagi cogió la batuta en el tercer y cuarto acto de la obra, y hay que ver la mano *maestra* de ese *maestro director*. En el intermedio del segundo y tercer acto, cantó la romanza del *Guitarrico*, siendo ovacionado de un modo atronador. Es que, oyendo cantar á Sagi, los ¡¡bravos!! se salen de los labios sin sentir, y las manos sin darse cuenta, se unen para prorrumpir en aplausos. ¡¡Vaya una manera de cantar, y de expresar y de modular!! Tres veces lo ha repetido por exigencia del auditorio, y tres apoyaturas distintas ejecutó. Por eso Sagi-Barba es tan grande, porque no hay, entre todos los cantantes españoles, *uno* que pueda decir: YO HAGO LO QUE HACE SAGI-BARBA.

Conto, muy ajustado en su papel de Maese Hitarius, bien caracterizado y muy bien hecho. Sin exagerar nada, nos larga de vez en cuando alguna colaboracioncita con los autores, con muy buena sombra, y se queda tan fresco. En fin, que el señor Conto es otro complemento de primera en la Compañía *Sagi-Barba* y, desde su debut, fué bien recibido por el público que le supo distinguir como bueno.

Sin entrar en detalles de la obra que juzgo tan *inverosímil, toda ella*, envío mi aplauso á la *simpatiquísima* señorita Vela por el buen éxito alcanzado en la noche del martes, y sin hacer comparaciones que las creo ridículas, digo que "es la *Poupée* más perfecta que he visto" (y he visto muchas); y, entre todas, no hay más que dos que me llamaron la atención y no sé cuál elegir: la que le vi, con la Empresa de Tomba, á Julia Lafont, y á la de la señorita Vela.

Para hoy anuncian los programas la primera función de abono con un estreno, y es: "La Princesa de los Balkanes", opereta de música hermosa y descriptiva.

De plácemes están los señores abonados.—ODNESOR.

# DEBATES EN LA CAMARA

## sobre el contrato de construcciones

Se aprobó el acta de la sesión anterior.

Se aprobó en tercer debate el proyecto que destina ₡ 10,250.00 del Tesoro Público para indemnizar á los vecinos de la Casamata; asímismo se aprobó la pensión á la hija del oficial Zacarías Guerrero, y otra. También se aprobó en detalle.

Se aprobó en tercer debate, sin discusión, el proyecto del Poder Ejecutivo que solicita ₡ 5,000.00 del Tesoro Nacional para invertirlos en las delegaciones de las diferentes facultades del país que concurrirán á la República de El Salvador en nuestra representación

Vargas Calvo.—Hace moción para que se ponga un agregado al proyecto incluyendo á la prensa del país.

Montero.—Combate la moción porque el Estado no está en la obligación de costear la representación.

Alfaro Vargas.—Pide que se incluya también á los maestros y al efecto pedirá que esa partida se aumente á diez mil colones, para que todos vayan holgadamente.

Vargas Calvo.—No puedo aceptar la proposición del señor Alfaro. No es mi deseo aumentar la suma destinada á este asunto. Mi moción no implica mayor gasto.

Se desecharon la moción de Vargas Calvo y la de Alfaro.

El artículo se aprobó detalladamente conforme al proyecto enviado por el Ejecutivo.

Se aprobó también la forma del decreto.

***Pensión á la viuda del Coronel Canty***

Aprobada en tercer debate y también en detalle.

***Contrato de construcciones***

Moción de Bejarano obligando á los constractores á depositar, además del pago á que están comprometidos, un 2½% sobre el valor de la construcción y otros extremos, en los primeros 10 años.

Mata O.—Combate la moción porque agrava la condición de los constructores. Pide á Bejarano reduzca el depósito al ½ o|o, y así estará de acuerdo con su moción.

Mata Valle.—Yo no acepto atenuación ninguna. El Estado está bien garantizado por el terreno, la casa y los pagos que parcialmente va haciendo el interesado.

Jiménez (Franklin).—Propone á Bejarano una modificación á su moción. Santos.—Combate la moción por que va contra los constructores. E Estado queda bien garantizado. ¿Para qué exigir mayor garantía que la que exigen los mismos ingleses? Yo no sé cómo pudo darle pase á esta moción el diputado don Manuel de Jesús Jiménez. En mi concepto es absolutamente inaceptable.

Bejarano.—Defiende con calor su moción. Concluye aceptando la modificación de Mata O. y la del diputado don Franklin Jiménez.

Santos.—Con la moción de Bejarano se obliga á pagar á los pudientes por los insolventes. Y sobre todo, con estos depósitos se favorece al Banco de Costa Rica; éste será el que se utilizará en sus negociaciones del dinero de los costarricenses.

Bejarano.—Modifica su moción estableciendo que el depósito se haga á la orden del Gobierno.

En discusión así la moción, fué desechada.

Baudrit.—Hace moción para que se agregue un artículo que diga: "queda facultada la construcción de edificios con armazón de madera, siempre que las paredes queden acondicionadas en la forma que indica el artículo 4°", etc., etc., etc.

Santos.—Señor Baudrit: mi moción desnaturaliza completamente las construcciones que ya no serán contra incendios y contra temblores. Esa es una de las principales ventajas de la ley.

Rodríguez Salas.—Apoya la moción de Baudrit. Esa moción tiende á que las armazones sean de madera y á que el interesado asegure las construcciones. Así se concilian los intereses del Estado y de los particulares.

Baudrit.—Pide á la Secretaría lectura del artículo 4° Expone que su moción viene á remediar lo que tiene de inconveniente el citado artículo.

Santos.—Insiste en sus argumentos. No conviene desnaturalizar la ley. Le ruega á Baudrit retire su moción.

Se desechó la proposición.

En discusión la moción de Rodríguez Salas para agregar un artículo transitorio, estableciendo que el Ejecutivo no formalice este contrato sino hasta que se acepte la cotización de los bonos de nuestra deuda. Mi moción va contra los enemigos del empréstito.

A las 4 y 50 p. m. se levantó la sesión, quedando Santos con derecho al uso de la palabra.

# Un misterio

## que causa sensación entre los supersticiosos

***Será cuestión de brujería!***

Stouttgart, 12.—Un extraño accidente ha ocurrido en Sedán, cuando se reunían centenares de personas para celebrar en la plaza Bismark cierta solemnidad: de la estatua que hay allí de este ciudadano, al dar el reloj público las 12 m., se desprendió silenciosamente la espada, siguiéndole inmediatamente el brazo. Este curioso y extraño accidente ha causado gran sensación entre los supersticiosos, muchos de los cuales ven en eso un signo de guerra.

# Dos huéspedes distinguidos

Procedentes de Puntarenas y de Nicaragua, respectivamente, acaban de llegar á esta ciudad nuestros amigos los apreciables caballeros don Manuel Torres y don Emilio Hurtado.

Se hospedan en el Imperial Hotel. Los saludamos.

# La fiesta de mañana

Suplicamos á nuestros corresponsales en toda la República comunicarnos, ya sea por telégrafo ó correo, el resultado de la fiesta de la Independencia Nacional en sus respectivas localidades.

# Canalejas se declara

## á favor de los obreros de Bilbao

***Llama "usureros" á los patronos***

Bilbao, 12.—Los patrones están exitados con el telegrama que Canalejas le puso al Gobernador, llamándoles antipatriotas y usureros injustos con los obreros y condenándolos por su intransigencia. El conflicto, en la zona fabril, sigue lo mismo; los huelguistas de los muelles volcaron unos carros de carbón, haciendo los civiles horribles descargas.

Madrid, 12.—Canalejas ha pedido al Ayuntamiento de Málaga que intervenga en solucionar el asunto de su telegrama al Gobernador de Bilbao, quien no debió haberlo publicado. "No me arrepiento—dice,—pero hagan ustedes cuanto esté en sus medios para solucionarlos, sin que se crea por esto que accederemos á las peticiones de los huelguistas, de retirar nuestras tropas, que enviamos prra mantener el orden.

# El 15 de Setiembre

## en Heredia

Para celebrar el 9° Aniversario de la Independencia Nacional, se ha publicado en Heredia el siguiente programa:

Día 14.—A las 12 m., disparo de bombetas y concierto en el parque, por la Banda, y á las 8 p. m., paseo de hachones y pitos por las calles iluminadas de la ciudad, encabezado por la Banda.

Día 15.—A las 5 a. m., diana; á las 7 y 30 a. m., saludo y jura de la bandera por las escuelas de la ciudad. Los escolares desfilarán á continuación por las calles "Victoria" y de la Estación, pasando por la de la "Libertad", y serán obsequiados con dulces.

A las 9 a. m, *match* de *foot-ball* en la "Plaza de Flores", entre los alumnos del "Liceo de Heredia". Habrá premios.

A las 11 a. m., soleme *Te Deum* en el templo parroquial. A las 12 m. habrá muchos y diversos juegos de *sport* y de habilidad en la misma plaza, amenizados por dos marimbas. Se premiará á los jugadores victoriosos.

A las 5 p. m., carreras de cintas en la calle de la Estación y concierto en el Parque, y á las 8 p. m., vistas cinematográficas frente al "Salón de Catecismo", amenizadas por la Banda.

En los días 14 y 15 habrá iluminación y elevación de globos en el Parque.

# Enfermo de gravedad

El señor Lic. don Ricardo Casorla Soto, ex Subsecretario de Estado en el Despacho de Gobernación y Policía, se encuentra gravemente enfermo en la ciudad de Alajuela. Su hermano don Buenaventura fué ayer llamado urgentemente.

Deseamos que su enfermedad no tenga un fatal desenlace.

# Ecos del Extranjero

## 44 ahogados

Valparaíso, 12. -El número de ahogados en el naufragio del "Lucapel" es de 44.

## Veraneando

Buenos Aires, 12.—Ha causado gran sorpresa la falta de pago del 30 por ciento en el tercer plazo del empréstito de 70 millones de pesos oro, debido, según dicen los banqueros, á que el depósito de ese dinero se hizo seguramente en Londres; sin embargo, ningún anuncio se ha recibido á este respecto. El señor Presidente Sáenz Peña se ha dirigido á su residencia rural inmediata á la ciudad, donde permanecerá hasta mediados de octubre; no trasfirió el poder al Vicepresidente, como se había creído.

## Una renuncia

Río Janeiro, 12.—El Ministro de la Guerra, señor Barreto, resignó su posición por haber sido nombrado Gobernador de Pernambuco.

## La bubónica

Montevideo, 12.—En una de las lecturas el señor Jean Juárez dijo que se hacía necesaria la unión de los socialistas de Europa con los de América, para la realización de sus bellos ideales.

A todos los recientemente llegados del Paraguay los ha afectado la idea de la bubónica, pues se dice que existen algunos casos.

## ¿Y qué hay con eso?

Londres, 12.—La Baronesa Valentina Rothschild, hija de Alberto del mismo apellido, se casó con el señor Spinger, londinense pobre.

## Rusia mete la pata

San Petersburgo, 12.—Isvolsty autorizó al Embajador en París para declarar que Rusia aprueba las proposiciones francesas y las sostendrá en todo terreno, pues atribúyese á Rusia que invadiendo el oeste distraería la mitad del ejército alemán, neutralizando el austriaco con una invasión al Norte de los Balkanes.

## Chinos revolucionarios

Pekín, 12. — Informan de un desesperado ataque al virrey Yamen, en que los rebeldes fueron rechazados y ejecutados inmediatamente. Las bajas se han reservado. El Ejército y el Estado Mayor se están concentrando en Hupchy Yuncan.

## Entre reyistas y maderistas

Méjico, 12.—De resultas de un desesperado ataque entre reyistas y maderistas, en Fuxlachico, murieron 9 é hirieron á 35.

## Mr. Taft y el divorcio

Nueva York, 12.—El *Lusitania* llegará el sábado.

La mayoría del Clero ataca á Tumbul por haber casado á Astor. Mr. Taft calificalo de bigamo y tratará sobre el divorcio en un discurso durante su gira política.

## Cuál incendio?

Puerto Limón, 12.—La goleta *Whisper*, cargada de gasolina, se incendió y explotó; pero, como rehusaron auxilio, todos perecieron.

## ¿Si será una trama?

Melilla, 12.—El enemigo ha desaparecido de la derecha de Kert.

La caballería se ha dispersado; nuestras tropas ocupan las mismas posiciones.

## Un alcalde apedreado

Santander, 12.-En Penagos existen 2,000 mineros que repetidas veces han solicitado del ayuntamiento y del Gobierno que solucione el conflicto del agua, para evitar la repetición de la epidemia de 1909; ahora se han secado los dos únicos pozos cuyas aguas son potables. El Ayuntamiento discutió el asunto, y como el Alcalde se negó á la solicitud lo apedrearon, acudiendo tres civiles para impedir un asalto; pero los amotinados continuaron su tarea arrojando piedras y disparando pistolas. En la lucha le quitaron el fusil á un cabo, disparándole con el mismo y atravesándole el pecho; seguidamente contestó la guardia matando á cinco é hiriendo á muchos; varios de la guardia fueron heridos de peligro. Los miembros del Ayuntamiento, temiendo un linchamiento, se saltaron por una ventana, guarneciéndose en la casa vecina. Se ha comenzado el juicio, habiendo 35 detenidos.

# Avisos del día

VENDO 170 trozas de Pochote, Guayacán y otras maderas que tengo en "La Ceiba" á orillas de la línea férrea al Pacífico, así como también vacas paridas de buenas razas y lecheras que se pueden ir á ver ordeñar en mi casa de Curridabat de 9½ á 7 a. m. —Setiembre 14.—MELICO GUTIÉRREZ. 10. v.

# Avisos anteriores

GANGA! GANGA.—Se vende un negocio. en un punto inmejorable, por no poder atenderlo su dueño, compuesto de pulpería, taquilla, vinatería y billar. Para precio y condiciones dirijanse á esta oficina ó á Cocio.—Setiembre 2 10. v.

DINERO.—Por ₡ 3,500 vendo una casa á prueba de temblores, cuyo alquiler mensual es de ₡ 50-00. Situación: 190 varas al Sur de la entrada al Colegio de Señoritas y 25 al Este, haciendo escuadra. Casa N° 325, 8ª Avenida. Admito cambio, entrando en condiciones. Dirección:—DOMINGO MONGE.—San Rafael de Heredia agosto 27. 10 v.

VENDO un magnífico contrabajo de 3 cuerdas y un extenso y selecto repertorio de música para orquesta. Ambas cosas pueden verse en el Teatro Variedades.—CARLOS PERALTA HIJO.— 1 m. 18 | 8 | 1911.

# Notas sociales

Bastante mal continúa la distinguida señora doña Hortencia Ramírez de Lizano.

—Ha regresado de Atenas la señora doña Jacoba v. de Pacheco, acompañada de la simpática niña Chabelita Pacheco.

—Partió para Limón don Luis Acosta.

—Se encuentra en esta capital, procedente del mismo lugar, el comerciante don Luis Vanni.

Deseámosle grata permanencia entre nosotros.

# Premios

## cobrados en la Tesorería Municipal

En la Tesorería Municipal se han cobrado los siguientes premios:

Rafael Chinchilla, un octavo del de ₡ 8,000.00; Miguel Riva, dos octavos del mayor (₡ 20,000.00); Amelia y Emilia Rodó, un octavo del de ₡8,000.00; Emilio Ortuño, ₡ 1,000.00; Mercedes Castro, Elías Herrero, Marco de Facio y Valerio Hernández, con un octavo del de ₡ 5000.00 cada uno de ellos.

# La instalación

## de la cañería de Santa Ana

***Renuncia y nombramiento***

***Adición aprobada***

Ayer se aprobó el contrato celebrado entre la Municipalidad de Santa Ana y el señor Juan José Rivera Rojas para la construcción de la cañería de aquel vecindario.

—Se aceptó la renuncia presentada por el señor Roberto Robles del puesto de Agente de Policía de Frailes de Desamparados, y se nombró en su reposición al señor Maclovio Porras Picado.

—Se resolvió de conformidad en la solicitud del señor Alfredo Morales, ú. ap., vecino de Liberia, para que en mérito de lo dispuesto por el Artículo 665 del Código de Procedimientos Penales se le reconozca la mitad del sueldo que le corresponda en su carácter de Agente de Policía de Palmira de Carillo, durante el tiempo que se le suspendió en virtud del proceso por homicidio perpetrado en la persona de Felipe Martínez, an el cual recayó sobreseimiento definitivo.

—Se aprobó el acuerdo tomado por la Municipalidad de La Unión en que adiciona la tarifa de impuestos vigentes con el trimestral de ₡ 4-00 por el juego de dominó.

# Cronica

***VISTAS PARA HOY***

Sala 1ª.—Ramón Rostrán, contra la Compañía Westfalia, á las 2 p. m.

Sala 2ª—Juan Arrieta Murillo, á la 1 p. m.; Pedro Gutiérrez Ulate, á las 2 p. m.

Casación.=Juan Quesada Fonseca, á la 1 p. m.

***VISTAS PARA EL 16***

Sala 1ª.—Celestino Gómez contra José Soto, á las 2 p. m.

Sala 2ª y Sala de Casación, no hay señalamientos.

***NACIMIENTOS***

Juan de Dios María, legítimo de Paulino Guevara y Victoria Echeverría; Innominada, natural de Trinidad Mora; Luis, legítimo de Luis Mainieri y Virginia Molinari; Carmen, natural de Vicenta Sancho; Ramón, natural de María Abarca.

***PASAPORTES***

Guillermo y Claudio Esquivel, y Tomás Scott, para Inglaterra.

***DEFUNCIONES***

Ana María del Carmen Román, 7 meses, 21 días, distrito 3°; María Villalobos Castro, 66 años, distrito 2°.

***LAS LOMBRICES***

Nada ataca á los niños más que las lombrices y cuando no se curan á tiempo pueden ocasionar hasta la muerte de ellos.

La nueva preparación llamada Lombricida Infantil las hace botar como por encanto y sin causar daño alguno.

Buscadla en las Boticas Universal y Occidental.

***UN ALIMENTO***

muy apropiado para los tuberculosos.— "Con plena convicción adquirida en largos años de práctica médica, tengo la satisfacción de incorporar mi opinión á la de tantos otros compañeros, relativa á la benéfica Emulsión de Scott, pues jamás me he visto en la necesidad de suspender su uso, como sucede con las emulsiones que contienen creosota ó guayacol, las cuales destruyen, por su intolerancia estomacal y por su acción irritante, los efectos benéficos del aceite de bacalao" —Dr. M. Oseguera, Gómez, Palacio, Dngo. México.

***HOTELES***

INTERNACIONAL — Entró: Miguel Molina M., de Liberia.

IMPERIAL.—Entraron: M. E. Dueks, de Nueva Orleans; M. J. Torres, de Puntarenas; Andrés Buigle, de Germania.

CENTRAL.—Entraron: W. Stewart, de Siquirres, E. Yayle, de Siquirres; Luis Vanni, de Limón; L. Hinkley, de Limón.

# Por los Ministerios

Se pasó al Congreso la solicitud de la Municipalidad de Santa Bárbara para contratar un empréstito de ₡ 25.000, para pagar cuentas pendientes de la instalación de la cañería y otras obras.

—Se pidió al Gobernador de Cartago un seismógrafo que existe en su oficina en mal estado.

# Otro choque

## entre automóviles

Ayer, mientras hablábamos por teléfono con un amigo, y merced á una bendita conección, alcanzamos á escuchar la conversación siguiente, sostenida entre dos que sin duda se aman:

—¿Oyes, Pepita de mi alma? Me siento desfalleciente porque aún no he almorzado. Me voy.

—No te vayas, Pepito de mis entretelas..... Si te sientes débil, manda á comprar una botella de cerveza *Traube*, bébete el licor y continuemos hablando.

# Fallece el joven Don Elías Pagés h.

Con hondo pesar tenemos que trasmitir la desgraciada noticia del fallecimiento del apreciable joven don Elías Pagés h.

Deseosos de informarnos de su estado, preguntamos por teléfono anoche á las 8¾ y nos contestaron del Hospital que acababa de extinguirse la existencia de ese caballero tan distinguido y tan apreciado de nuestra sociedad.

El cadáver fué trasladado anoche mismo, con un gran acompañamiento á casa de sus desventurados padres, á quienes presenta EL NOTICIERO, así como á la demás familia, sus muestras de condolencia.

# Muerende beri-beri un

## capitán y un piloto

Leemos en un colega del Puerto del Atlántico:

"El 6 de agosto último llegó á Barbados, procedente de Nicaragua, la barca noruega "Nordstern", conducida por el tercer piloto. El Capitán y el segundo piloto murieron de beri-beri en el viaje y fueron sepultados en el mar. Seis tripulantes estaban enfermos de la misma dolencia y uno de ellos murió el propio día de la llegada del buque, en la cuarentena de Barbados."

**PABLO M. RODRIGUEZ**
**Abogado**

Oficina: en su casa de habitación, 50 varas al Oeste de la tienda Leiva & Cía., antiguamente de los Alfaro, Avenida 2a. Sur. Atiende en 2a instancia negocios de Guanacaste y Puntarenas.—Abril 8.

QUESO DE MANTEQUILLA DE TARRAZÚ.—Se vende á 50 cts. libra donde MATÍAS ROJAS G., 200 varas al Sur del mercado.—San José, 5 de setiembre de 1911. 1. m.

# Robo DE GANADO

Santo Domingo de Heredia, 13 de setiembre.—De una calle situada frente á la casa de Trinidad Vargas Villalobos, le robaron á este señor un ternero de nueve meses de edad, valorado en doce colones.

El animal fué tomado por la policía de Barba, en momentos en que un muchacho trataba de venderlo por siete colones.

El indiciado dice haberle comprado á un desconocido el semoviente, por la suma en que lo tenía en venta, en Cinco Esquinas de San José.—CORRESPONSAL.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional. Miguel Obregón Lizano. Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud de Costa Rica.

# LA VELOCE

**Navigazione Italiana a Vapore**

LINEA DA GENOVA A PUERTO LIMON

**EL VAPOR CITTA DI MILANO** sale de Génova el 17 de Setiembre para Marsella, Barcelona, Tenerife, Trinidad, La Guayra, Curazao, Sabanilla, Colón y Limón. Llegará a Limon el 30 ó el 1º de Octubre y sale el mismo día para Cartagena, Curazao, Puerto Cabello, La Guayra (tocará en Ponce si así lo exige el tráfico), Tenerife, Barcelona y Génova.

**PRECIOS DE PASAJE A GENOVA**

| | | |
|---|---|---|
| Primera clase | ..... | 700 francos |
| Segunda | ..... | 550 " |
| Tercera | ..... | 300 " |

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Colón á Génova en 10 días y á Barcelona en 9.
LA LINEA MAS RAPIDA PARA ESPAÑA, SIN TRASBORDO

Ofrecen á los pasajeros las mayores comodidades para hacer el viaje á Europa. Esmerado buen trato, excelente mesa, luz eléctrica, camareras para familias y camarotes de lujo. A las familias que tomen 4 pasajes enteros para Europa, en primera y segunda clase, se les concede una rebaja de 10 por ciento.
Vinos tinto y blanco y hielo en abundancia.
LOS PASAJES de ida y vuelta para Europa en primera y segunda clase, tendrán un descuento del 25 por ciento y serán validos por un año y los de tercera clase tendrán un descuento de 10 por ciento.
NIÑOS: en la primera y segunda clase hasta 3 años no cumplidos, uno por familia gratis. De 3 años hasta 8 no cumplidos, un cuarto de pasaje. De 8 hasta 12 no cumplidos, medio pasaje. De 12 años en adelante, un pasaje entero. Se recibe carga para Génova, Barcelona, Marsella, Trieste y demas puertos del Mediterraneo.

Otros informes darán en San José . Y en Limón,

*SASSO Y PIRIE* AGENTES — *F. J. ALVARADO Y Co.* SUBAGENTES

**San José, 1º Setiembre de de 1911**



# GRAN DEPOSITO DE MADERAS

**DE FERNANDO MONTEALEGRE**

**Situado a 50 varas al Este del taller de Mr. Wolf**

*Se venden MADERAS de las mejores regiones del país. Se atienden órdenes por escrito y personalmente.*
*PRONTITUD Y CUIDADO para atender LOS PEDIDOS*



# UNITED FRUIT COMPANY

## LINEA DE VAPORES

LA UNITED FRUIT COMPANY ofrece á sus favorecedores un servicio sin rival entre Puerto Limón (Costa Rica) y los puntos que abajo se expresan:

***Vapores CARTAGO, PARISMINA y HEREDIA***

de 5,000 toneladas cada uno, harán un servicio de cabotaje así:

Salen de Limón (C. R.) para Colón (Panamá) todos los miércoles á las 6 p. m. y de Colón para Limón los jueves á las 5 p. m. Estos vapores hacen buenas conexiones con vapores para Kingston (Jamaica) y Santa Marta (Colombia).—Entre Limón y Nueva Orleans con escala en Puerto Barrios (Guatemala) cada viernes en la noche.

***Vapores LIMON, SAN JOSÉ y ESPARTA***

de 3,300 toneladas cada uno; servicio semanal entre Limón y Boston; salen de Limón los domingos en la madrugada.

Los pasajeros para Colón deben presentarse ante el Cónsul americano en San José, CINCO DIAS consecutivos antes de embarcarse á fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos cinco días. Pasajeros para Nueva Orleans deben presentarse ante el mismo Cónsul en San José ó el médico marítimo de los EE. UU. en Limón TRES DIAS consecutivos antes de embarcarse á fin de obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares durante dichos tres días.

Además, deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva, del Gobierno de Costa Rica.

TODO ITINERARIO ESTA SUJETO A CAMBIO SIN PREVIO AVISO.

Para más informes dirigirse á las Oficinas de la United Fruit Company en San José ó en Limón, ó á los Sub-agentes SASSO & PIRIE en San José.

E. J. HITCHCOCK, ADMINISTRADOR


# Celebrando el Aniversario

## de la Independencia

Para el 15 del corriente mes, y con el objeto de celebrar el 90 Aniversario de la Independencia de Costa Rica, se ha organizado una fiesta en la villa de San Rafael de Heredia, la cual se efectuará conforme al siguiente programa:

Juegos atléticos, en esta forma: carrera de una milla, carrera de velocidad, carrera de resistencia de 8 vueltas á la plaza, saltos á lo largo y carreras en sacos. Hay premios en dinero para los vencedores de estos juegos.

A las 10½ a. m. reunión de autoridades, vecinos y escolares en el local de la Escuela de Niñas; á las 11 a. m., recepción y juramento de la bandera, desfile de los escolares al rededor de la plaza para saludar el Pabellón Nacional, desfile de la comitiva á la Ermita para asistir al acto del "Te Deum", que será precedido de una carroza alegórica de Centro América, en la cual irán representadas las cinco Repúblicas por las señoritas María Campos, Zoila Bonilla, María Ramírez, Jovita Ramírez y María Sánchez B. La carroza es obra del artista herediano don Manuel Argüello

Luego será el regreso, á la plaza, de una sección de niños que practicarán ejercicios militares y que ha preparado el capitán don Manuel Argüello.

Enseguida, y en el nuevo salón de escuela, tendrán lugar los siguientes actos: Himno Nacional de Costa Rica, cantado por los escolares; discurso del Director de la Escuela, sobre la fiesta; Himnos Nacionales de El Salvador, Guatemala, Honduras y Nicaragua, cantados por los niños; recitación á Costa Rica por la niña Teresa Camacho; recitación "Al pasar la bandera", por el niño Aquiles Hernández; recitación al 15 de setiembre, por el niño Filadelfo Miranda; recitación á Costa Rica, por la niña Clementina Campos; "Himno á Centro América", por los alumnos; recitación "América", por la niña Cristina Hernández; obsequio de la Junta de Educación á los alumnos y elevación de globos. La filarmonía amenizará todos los actos.


# Mapa de Costa Rica por

## el astrónomo nacional

El astrónomo nacional, don Pedro Nolasco Gutiérrez, está elaborando en la actualidad un mapa de todo el terrritorio de la República. Ya tiene trazados en él como 33 puntos que ha triangulado conforme á las observaciones practicadas, por medio del sol y de las estrellas, en sus excursiones por diferentes lugares del país.

Este mapa será entregado á la Secretaría de Fomento y probablemente se imprimirá como edición oficial.

Con el objeto de terminarlo, prepara don Pedro varias expediciones á otros lugares de la República, para lo cual cuenta con los medios que le proporcione el Gobierno.

También, para concluir el mapa, no espera más que terminar su almanaque para el año entrante.



# Invitacion

## que agradecemos

El nuevo cantón de Coronado no había de quedarse atrás. La sociedad isidreña ha organizado un espléndido baile para solemnizar el próximo 15 de setiembre, aniversario de nuestra Independencia.

El comité organizador ha tenido la fineza de dirigirnos atenta invitación para que concurramos, deferencia que mucho agradecemos.



# EL EMPRESTITO

## FRANCES

Tengo el honor de poner en conocimiento del público en general y de mis amistades en particular, que he establecido un taller de hojalatería y fontanería en la casa situada 25 varas al Norte de la pulpería "La Tosca", en la calle 11. Con la práctica de más de doce años en el oficio puedo garantizar todo trabajo que ejecute y los precios que cobre serán sumamente módicos.—San José, 1º de Setiembre de 1911, —ANÍBAL BLANCO. 1 m.



# LA DEMOCRACIA

ENTRE EL MERCADO Y FRENTE AL BANCO DE C. R.

**Surtido completo de calzado**

—PARA SEÑORAS, HOMBRES Y NIÑOS—

***MATERIAL DE 1ª RIMERA CLASE***

**Estilos modernos y elegantes**

**Venta de materiales**

# J. B. Nigro



Impresión de las inyecciones. Tratamiento el mas facil y el mas discreto.

# SANTAL MIDY

Exigir la firma Midy sobre el rótulo.

## CURACION RAPIDA y RADICAL

**de los flujos antiguos ó recientes**

Cada cápsula lleva el nombre (MIDY) — Desconfiar de las Falsificaciones. — Cada cápsula lleva el nombre (MIDY)

PARIS, 6, Rue Vivienne y en todas las Farmacias.



# HIERRO GIRARD

El **HIERRO GIRARD** cura la palidez de color, el empobrecimiento de la sangre y fortifica los temperamentos debiles.

El profesor **Hérard**, encargado de la Memoria á la **Academia de Medicina de Paris** ha comprobado *« que los enfermos lo aceptan fácilmente, y lo que particularmente distingue esta sal de hierro es que no sólo no extriñe, sino que combate el extreñimiento.*

*En todas las farmacias.*



# GOTAS COLONIALES

CURAN INSTANTÁNEAMENTE

Dolores de Estómago, Indigestiones

6, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.



# LIDILIA PARFUM

V. RIGAUD · PARIS

En todas las buenas Perfumerias.



# Importante

## Hasta segundo aviso

*los precios de nuestro AZÚCAR DE FAMILIA de nuestra acreditada marca FEDERICO TINOCO, serán los siguientes:*

| | | |
|---|---|---|
| AZUCAR de | Primera ..... | Ct. 14.00 quintal |
| " | Segunda ..... | 12.00 " |
| " | Tercera ..... | 10.00 " |

*5 o/o DE DESCUENTO sobre órdenes de 10 qq. para arriba*

LINDO BROTHERS



# CERVECERIA TRAUBE

**GRAN FABRICA DE CERVEZA, HIELO Y AGUA GASEOSA**

**La más grande y más antigua del país. — Capacidad de la CERVECERIA: 30.000 hectólitros por año.**

**Producción de las máquinas refrigeradoras: 30 tdas. al día**

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo. Malta de Olmuts, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia. Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial. Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurisacion de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. UNICA EN EL PAIS.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico liquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.
Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

**La Cerveza TRAUBE es sin disputa la mejor**

**Y LA MAS SANA**

INVITAMOS al público á que visite ESTA FABRICA


# NORTHERN RAILWAY COMPANY

## Horario público que regirá desde el 4 de abril de 1910 hasta nuevo aviso

El presente horario anula todos los anteriores

**Rumbo al Oeste** (Lea para abajo) — **Rumbo al Este** (Lea para arriba)

| Domingo solamente | Diario | Diario, excepto domingo | Diario, excepto domingo | Diario, excepto domingo | Domingo solamente | Domingo solamente | Miércoles y Sábado solamente | Diario, excepto domingo | Domingo solamente | Diario, excepto domingo | Diario | ESTACIONES | Diario | Diario, excepto domingo | Domingo solamente | Martes, miércoles, viernes y sábado | Lunes y jueves | Miércoles y sábado | Sábado solamente | Domingo solamente | Diario, excepto domingo | Diario | Diario | Diario, excepto domingo | Domingo solamente |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | | | p. m. | a. m. | a. m. | | p. m. | p. m. | a. m. | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 2 45 | 6 00 | 10 00 | LIMON | 3 55 | 5 20 | 9 45 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 2 55 | 6 15 | 10 10 | MOIN JUNCTION | 3 45 | 4 50 | 9 35 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 2 55 | 6 15 | | MOIN JUNCTION | | 4 50 | 9 35 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 3 12 | 6 30 | | CASTRO | | 4 30 | 9 20 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 3 51 | 7 25 | | ZENT | | 3 50 | 8 45 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 4 01 | 7 45 | | ESTRADA | | 3 30 | 8 35 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | 10 10 | MOIN JUNCTION | 3 45 | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | 10 45 | SABORIO | 3 10 | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 4 01 | 7 45 | 10 25 | ESTRADA | 3 00 | 3 30 | 8 35 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 4 09 | 8 00 | 10 56 | MATINA | 2 55 | 3 15 | 8 27 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | a. m. | p. m. | | | | | | a. m. | a. m. | a. m. | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 9 30 | 2 55 | 2 50 | SIQUIRRES | 2 00 | 2 10 | 7 33 | 8 45 | 11 25 | 11 20 | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 9 40 | 3 00 | 5 28 | LA JUNTA | 1 52 | 12 55 | 7 22 | 8 35 | 11 20 | 11 26 | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | 3 00 | 5 28 | LA JUNTA | | | 7 22 | 8 35 | 11 20 | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | 4 50 | 6 25 | GUACIMO JUNCTION | | | 6 27 | 7 15 | 10 35 | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | 6 00 | 7 00 | GUAPILES | | | 6 00 | 6 30 | 10 00 | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | p. m. | p. m. | | | | a. m. | a. m. | a. m. | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | 9 50 | 11 50 | LA JUNTA | 1 52 | 12 55 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | a. m. | | | | | | FLORIDA | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | 5 00 | | | | 11 35 | 12 55 | PERALTA | 12 50 | 11 20 | | | | | p. m. | | | | | |
| | | | | | | | 5 45 | | | | 12 20 | 1 30 | TURRIALBA | 12 15 | 9 55 | | | | | 6 50 | | | | | |
| | | | | | | | | | | | 1 00 | 1 58 | TUCURRIQUE | 11 44 | 9 15 | | | | | 6 20 | | | | | |
| | | | | | | p. m. | | | | | | | | | | | | | | 5 58 | | | | | |
| | | | | | | 12 10 | 6 50 | | | | 1 45 | 2 22 | JUAN VIÑAS | 11 23 | 8 40 | | | | | | | | | | |
| | | | | | | 12 30 | 7 10 | | | | 2 15 | 2 42 | SANTIAGO | 10 42 | 8 15 | | | | | 5 25 | 11 52 | | | | |
| | | | | | | 1 00 | 7 40 | | | | 2 55 | 3 07 | PARAISO | 10 15 | 7 40 | | | | | 5 10 | 11 38 | | | | |
| | | | p. m | a. m. | | | | | | | | | | | | | | | | 4 45 | 11 13 | | | | |
| | | | 12 45 | 7 05 | 1 20 | 8 00 | | | | | 4 40 | 3 25 | CARTAGO | 10 00 | 7 20 | | | | | 4 30 | 11 00 | a. m. | p. m. | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | a. m. | 11 50 | 6 00 | | |
| | | 1 10 | 7 28 | 1 45 | 8 25 | | | | | 5 35 | 3 55 | TRES RIOS | 9 26 | 6 30 | | | | | 3 55 | | | | | |
| a. m. | p. m. | a. m. | 7 50 | 2 10 | | | | | | | | | | | | | | | | | 11 25 | 5 35 | | | |
| 9 35 | 5 10 | 8 15 | 1 35 | a. m. | a. m. | 8 45 | | | | 6 00 | 4 15 | SAN JOSE | 9 00 | 6 00 | | | | | 3 15 | | 11 00 | 5 10 | a. m. | p. m. | p. m. |
| | | | p. m. | | | a. m. | | | | p. m. | p. m. | | a. m. | a. m. | | | | | p. m. | | a. m | p. m | 7 30 | 2 00 | 4 00 |
| 9 57 | 5 32 | 8 40 | | | | | | | | | | HEREDIA | | | | | | | | | | | 7 05 | 1 35 | 3 35 |
| 10 25 | 6 00 | 9 15 | | | | | | | | | | ALAJUELA | | | | | | | | | | | 6 30 | 1 00 | 3 00 |
| a.m. | p. m. | a. m. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | a. m. | p. m. | p. m. |

**W E MULLINS**.—Gerente General — **J. H. BURKE**.—Superintendente

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas de Minae-Sinac

# Avisos Económicos

VENDO un terreno compuesto de 200 varas cuadradas, situado 200 varas al Sur de la "Botica Francesa"; es plano. Para precio y condiciones, con C. Cocio.—Setiembre 12.

COMPRO una máquina de cepillar, machiembrar y moldurar maderas; prensa y taladro de herrerín; y vendo dos carritos livianos para distribución de carnes ó pan; uno con buenos resortes. Ofertas, en la oficina de don Fabián Esquivel en San José.—ALEJANDRO SALAZAR U. 1 m. 17 | 8

ALQUILO una casa de alto al lado del Colegio de Señoritas, contiguo á la casa de habitación del Licenciado don Ramón Zelaya. Entenderse con su dueño JOSÉ ARIAS en su tintorería. Agosto 24

UNA buena bestia de silla se vende ó se cambia por una de tiro. Informará VICTOR ZÚÑIGA, 50 varas al Norte de la Imprenta Nacional.—Agosto 12. h.s.o

BUENA OPORTUNIDAD. Buenos sombreros de pita han llegado y están de venta en la sombrerería de Antillón, desde el precio de ₡ 4 hasta ₡ 150. Se suplica una visita para convencerse. Agosto 19. 10 v.

PARA LOS EFECTOS de ley, hago constar: que en esta fecha he vendido mi establecimiento de comercio situado en el barrio de San Nicolás de esta ciudad al señor Leoncio Chaves.—JUAN ELOY GONZÁLEZ.—Cartago, 27 | 8 | 1911.—8 v.

TIP. EL NOTICIERO